

Rudimenti di ebraico biblico a cura di fr. Roberto Tadiello

Ottava Lezione

MORFOLOGIA

§ 17 Il pronome personale

a. Nella lingua ebraica i pronomi personali hanno una duplice forma: una autonoma e una espressa mediante suffissi:

1. *la forma autonoma* indica il soggetto;

2. *la forma in suffisso*:

aggiunta al nome indica il genitivo (con significato possessivo);

aggiunta al verbo indica l'accusativo oggetto;

aggiunta alle proposizione indica li altri casi.

b. Forma autonoma:

	Singolare	Plurale
1 persona	אֲנִי oppure אֲנֹכִי = io	אֲנֵנוּ = noi
2 persona	m אַתָּה = tu	אַתֶּם = voi
	f אַתְּ = tu	אַתֶּן אַתְּנָה = voi
3 persona	m הוּא = egli	הֵמָּה הֵם = essi
	f הִיא = ella	הֵנָּה = essa

c. I pronomi personali di forma autonoma sono indeclinabili. Sono usati particolarmente:

1. come soggetto di una proposizione in cui manca il verbo essere:

טוֹב אַתָּה "tu [sei] buono".

2. quando si vuole sottolineare il soggetto della proposizione:

אֲנִי הֵעֵשְׂרֵתִי אֶת־אַבְרָם "Sono [proprio] io che ho arricchito Abram" (Gen 14,23).

d. Il pronome indipendente di terza persona ha forza dimostrativa quando ha l'articolo:

הַיּוֹם הַהוּא quel giorno; הָאֲנָשִׁים הָהֵם quegli uomini.

§ 18 Il pronome dimostrativo

a. I pronomi dimostrativi sono:

questo זֶה

questa זֹאת

questi queste אֵלֶּה

b. L'ebraico usa spesso come pronomi dimostrativi per indicare l'oggetto lontano i pronomi personali di 3 persona.

quello	הוא	quelli	הם
quella	היא	quelle	הן

c. Il pronome dimostrativo:

1. quando svolge la funzione di **predicato** di solito precede il nome e non ha mai l'articolo:
זֶה אִישׁ “questo è un uomo”;
2. quando svolge la funzione di **attributo** viene sempre posto dopo il sostantivo e se il nome ha l'articolo anche il pronome prende l'articolo:
הַזֹּאת הָאִשָּׁת “questa donna”; הַזֶּה הָאִישׁ “quell'uomo”.

Vocabolario

pietra	אבן
generazione	דור
Gerusalemme	ירושלם ירושלים
così lì	כה
pane	לחם
deserto	מדבר
pronome interrogativo: che cosa?	מה
pronome interrogativo: chi?	מי
giudizio	משפט
Mosè	משה
profeta	נביא
ragazzo, servo	נער
ragazza	נערה
libro	ספר
affinché non	פן
piede	רגל

olio

istruzione, legge

שמן
תורה